Publicado en *Al-Islam.org* (https://www.al-islam.org)

Aya 161 – 170: Nyinyi Na Mnaowaabudu

Maana

Basi hakika nyinyi na mnaowaabudu hamuwezi kuwapoteza; isipokuwa yule atakayeingia Motoni.

Wanaambiwa washirikina. Maana ni kuwa, enyi washirikina! Hakuna atakayeitikia upotevu wenu na ibada yenu ya masanamu isipokuwa wale walioacha njia ya uongofu inayopelekea radhi za Mwenyezi Mungu na thawabu zake na akafuata njia ya upotevu, inayokomea kwenye hasira za Mwenyezi Mungu na adhabu yake.

Na hapana katika sisi ila anapo mahali pake maalum.

Haya ni maneno ya Malaika wakiwarudi washirikina waliosema kuwa Malaika ni mabinti wa Mwenyezi Mungu na washirikina wakachaguliwa watoto wa kiume.

Maana ni kuwa sisi sote ni waja wa Mwenyezi Mungu tunamtakasa kwa sifa njema zake. Na kila mmoja katika sisi ana wadhifa wake wa kiiibada haupetuki.

Na hakika bila ya shaka sisi ndio wajipangao safu. Na hakika sisi ndio wenye kusabihi.

Miongoni mwetu wako waliosimama safu kwa ibada na wengine hawachoki na dhikri na tasbihi. Kuna Hadith inayosema: “Katika wao kuna waliorukui hawasimami na miongoni mwao wapo waliosujudi hawainui vichwa vyao.”

Na hakika wao walikuwa wakisema: Tungelikuwa na kumbukumbu ya wa zamani, bila shaka tungelikuwa ni waja wa Mwenyezi Mungu waliotakaswa.

Waliokuwa wakisema ni washirikina wa kiarabu ambao walimfanya Mwenyezi kuwa ana mabinti Malaika na wakamfanyia nasaba baina yake na majini. Maana ni kuwa washirikina walikuwa wakisema kabla ya kuja Muhammad (s.a.w.) na Qur’an, kwamba lau kitawajia kitabu kutoka kwa Mwenyezi Mungu kwa haki, watakiamini na watamwabudu Mwenyezi Mungu kwa kumtakasia Yeye dini.

Lakini yalipowajia yale waliyokuwa wakiyatamani walizidi jeuri na kuikimbia haki. Ndio akaishiria Mwenyezi Mungu Mtukufu kwa kusema:

Lakini waliikataa. Basi watakuja jua, itakavyokuwa adhabu.

{وَلَقَدْ سَبَقَتْ كَلِمَتُنَا لِعِبَادِنَا الْمُرْسَلِينَ 171}

Na bila ya shaka neno letu lilikwishatangulia kwa waja wetu waliotumwa.

{إِنَّهُمْ لَهُمُ الْمَنْصُورُونَ 172}

Ya kuwa wao bila ya shaka ndio watakaonusuriwa.

{وَإِنَّ جُنْدَنَا لَهُمُ الْغَالِبُونَ 173}

Na kwamba jeshi letu ndilo litakaloshinda.

{فَتَوَلَّ عَنْهُمْ حَتَّىٰ حِينٍ 174}

Basi waache kwa muda.

{وَأَبْصِرْهُمْ فَسَوْفَ يُبْصِرُونَ 175}

Na uwaone, nao wataona.

{أَفَبِعَذَابِنَا يَسْتَعْجِلُونَ 176}

Je, wanaihimiza adhabu yetu?

{فَإِذَا نَزَلَ بِسَاحَتِهِمْ فَسَاءَ صَبَاحُ الْمُنْذَرِينَ 177}

Basi itakaposhuka uwanjani kwao, itakuwa asubuhi mbaya kwa walioonywa.

{وَتَوَلَّ عَنْهُمْ حَتَّىٰ حِينٍ 178}

Na waache kwa muda.

{وَأَبْصِرْ فَسَوْفَ يُبْصِرُونَ 179}

Na uone, nao wataona.

{سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ 180}

Ametakasika Mola Wako, Mola Mwenye enzi, na yale wanayomsifu.

{وَسَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ 181}

Na Salamu juu ya Mitume.

{وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ 182}

Na sifa njema zote ni za Mwenyezi Mungu, Mola wa walimwengu wote.

URL del envío:
https://www.al-islam.org/es/al-kashif-juzuu-ya-ishirini-na-tatu-sheikh-muhammad-jawad-mughniyya/aya-161-170-nyinyi-na#comment-0